



ISTITUTO COMPRENSIVO STATALE
Scuola dell'infanzia – Primaria – Secondaria di I grado
VIA TIRSO, 25/A - 09094 - MARRUBIU (OR)
TEL 0783 859378 – FAX 0783 859766
Codice fiscale: 90027730952 – Codice IPA:UFIR07
E-Mail ORIC810007@istruzione.it – PEC ORIC810007@pec.istruzione.it
Sito Web www.comprensivomarrubiu.edu.it



Marrubiu 14 aprile 2023

CIRCOLARE INTERNA N°169

Ai Docenti e alle Docenti
Scuole secondarie Istituto
LORO SEDI
al D.S.G.A.
SEDE
All'Albo – Al Sito Web

Oggetto: Proposta di scambio/Partenariato con la Francia.

Si trasmette la Nota dell'Ufficio Scolastico Regionale prot.n.8056 del 13/04/2023 (e relativi allegati) con la quale si invitano le Istituzioni scolastiche di I e di II grado interessate ad avviare per l'a.s. 2023/2024 scambi specifici con la Bretagna, o più in generale con la Francia.

Poiché le proposte dovranno pervenire all'USR entro il 20 maggio 2023, i docenti delle Scuole secondarie di Marrubiu e di Arborea potranno inviare la loro adesione al Dirigente Scolastico, compilando il modello allegato alla presente, entro l'8 maggio 2023.

Il Dirigente Scolastico

Dott. Bruno Sanna



Ministero dell'istruzione e del merito
Ufficio Scolastico Regionale per la Sardegna
Direzione Generale
Ufficio IV

Ai Dirigenti delle Istituzioni Scolastiche
della Sardegna con insegnamento della
lingua francese
LORO SEDI

Ai docenti di francese
per il tramite dei Dirigenti Scolastici

p.c. Agli Ambiti Territoriali Scolastici
della Sardegna

Oggetto: Trasmissione proposta di scambio con la Francia.

Come noto, l'Ufficio Scolastico Regionale per la Sardegna e l'Académie de Rennes (Région académique de Bretagne - Francia) hanno stipulato un Accordo di Partenariato, siglato a Rennes in data 13 dicembre 2019 con lo scopo di incentivare gli scambi tra i due Paesi.

A tal fine, si invitano le Istituzioni scolastiche di I e di II grado interessate ad avviare per l'a.s. 2023/2024 scambi specifici con la Bretagna, o più in generale con la Francia, ad inoltrare le proprie proposte compilando il modello allegato alla presente, ed inviarlo **entro il 20 maggio 2023** ai seguenti indirizzi:

direzione-sardegna@istruzione.it
stefania.paradisi2@istruzione.it

Si precisa che lo scrivente Ufficio Scolastico non effettuerà alcuna selezione, ma trasmetterà ai partner francesi le proposte pervenute; sarà cura delle istituzioni scolastiche francesi eventualmente interessate ai singoli progetti, contattare gli istituti scolastici proponenti.

Considerata la rilevanza che gli scambi studenteschi rivestono nell'attività di formazione degli studenti, consentendo loro di fare esperienze condivise sia di comunicazione linguistica sia di comprensione della cultura straniera in un'ottica interculturale, si invitano le SS.LL. a favorire la partecipazione degli studenti e dei docenti del proprio istituto.

Si pregano le SS.LL. di voler dare massima diffusione alla presente nota ai docenti in indirizzo. Ringraziando per la consueta collaborazione, si porge un cordiale saluto.

IL DIRETTORE GENERALE

Francesco Feliziani

Il Funzionario

Stefania Paradisi



Firmato digitalmente da FELIZIANI
FRANCESCO
C=IT
O=MINISTERO DELL'ISTRUZIONE

Allegato:

➤ Scheda recherche d'un partenaire

RECHERCHE D'UN PARTENAIRE RICERCA DI PARTENARIATO

A retourner à / da inviare a drsa@postacert.istruzione.it

Date de la demande / data della richiesta

ÉTABLISSEMENT DEMANDEUR – ISTITUTO SCOLASTICO	
NOM - NOME ISTITUTO	
VILLE - CITTÀ'	
PAYS – PAESE	
ADRESSE – INDIRIZZO	
MAIL	
TÉLÉPHONE – TELEFONO	
NOM ET ADRESSE MAIL DU CHEF D'ÉTABLISSEMENT / DIRECTEUR - NOME COGNOME E EMAIL DIRIGENTE SCOLASTICO	
CARACTÉRISTIQUES DE L'ÉTABLISSEMENT CARATTERISTICHE DELL'ISTITUTO	<ul style="list-style-type: none">▪ Situation géographique – Situazione geografica: <input type="checkbox"/> RURAL - RURALE <input type="checkbox"/> URBAIN - URBANO▪ Nombretotal d'élèves – numero totale di studenti :▪ Langues enseignées – Lingue studiate :▪ Internat – Convitto: <input type="checkbox"/> OUI – SI <input type="checkbox"/> NON – NO
CARACTÉRISTIQUES DU PARTENARIAT – CARATTERISTICHE DEL PARTENARIATO	
PERSONNE CONTACT + MAIL CONTATTO + EMAIL	
MATIÈRES IMPLIQUÉES DISCIPLINE IMPARTITE	
ÂGE DES ÉLÈVES CONCERNÉS PAR LE PARTENARIAT ETÀ DEGLI ALUNNI INTERESSATI AL PARTENARIATO	

RECHERCHE D'UN PARTENAIRE RICERCA DI PARTENARIATO

<p>PÉRIODICITÉ DES ÉCHANGES POTENTIELS (ATTENTION AU CALENDRIER SCOLAIRE) PERIODICITÀ DEGLI SCAMBI (CONTROLLARE IL CALENDARIO SCOLASTICO)</p>	
<p>CENTRES D'INTÉRÊT POUVANT SERVIR DE BASE AU PARTENARIAT CENTRI DI INTERESSE CHE POSSONO SERVIRE DA BASE AL PARTENARIATO</p>	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Théâtre – Teatro <input type="checkbox"/> Artsplastiques – Arti applicate <input type="checkbox"/> Musique – Musica <input type="checkbox"/> Histoire/géographie – Storia e geografia <input type="checkbox"/> Médias et actualités – Media e attualità <input type="checkbox"/> Europe – Europa <input type="checkbox"/> Développement durable – Sviluppo sostenibile <input type="checkbox"/> Patrimoines locaux – Patrimonio locale <input type="checkbox"/> Comparaisons interculturelles – interculturale <input type="checkbox"/> Cuisine locale – cucina locale <input type="checkbox"/> Sport – Sport <input type="checkbox"/> Spécialités professionnelles – specialità professionali <input type="checkbox"/> Citoyenneté – Cittadinanza <input type="checkbox"/> Numérique/Technologie – Technologie digitali <input type="checkbox"/> Autres (à préciser) – Altri:
<p>PERSPECTIVES DU PARTENARIAT PROSPETTIVE DEL PARTENARIATO</p>	<ul style="list-style-type: none"> ▪ eTwinning: <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> OUI - SI <input type="checkbox"/> NON – NO ▪ Échanges de classes – Scambi di classe : <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> OUI - SI <input type="checkbox"/> NON – NO ▪ Mobilité du personnel – Mobilità del personale: <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> OUI - SI <input type="checkbox"/> NON – NO ▪ Stages en entreprise à l'étranger – stage in impresa all'estero <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> OUI - SI <input type="checkbox"/> NON – NO ▪ Erasmus+ <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> OUI - SI <input type="checkbox"/> NON – NO

RECHERCHE D'UN PARTENAIRE RICERCA DI PARTENARIATO

PROFIL DE L'ÉTABLISSEMENT RECHERCHÉ - **PROFILO ISTITUTO RICERCATO**

DESCRIPTION DE VOTRE RECHERCHE – **DESCRIVERE LA VOSTRA RICERCA**

(Préciser si projet ERASMUS - precisare se progetto ERASMUS)